

Drinker HEATINGCABLE

MODEL: DBVK5/DBVK5-USA

12VDC/5WATT



DRINKBAK VERWARMINGSKABEL (FLEXIBEL)

Verwarmingskabel om drinkbakken vorstvrij te houden. Deze drinkbak verwarmingskabel maakt gebruik van laagspanning (12V) en is dus erg veilig! U kunt de verwarmingskabel buigen, hierdoor is deze geschikt voor iedere drinkbak.

GEBRUIKSAANWIJZING:

- Vul de drinkbak met water en plaats de verwarmingskabel met de RVS beschermingsmantel in de drinkbak.
- De aansluiting tussen de verwarming en de zwarte kabel dient ook in de drinkbak geplaatst te worden.
- Sluit vervolgens de adapter (met 2.2m. aansluitkabel) aan en de drinkbak is gereed voor gebruik.

BELANGRIJK:

- Zorg dat de adapter te allen tijde droog blijft.
- Dit product is alleen geschikt voor gebruik in water.
- Zorg dat u de zwarte kabel zo neerlegt dat deze niet beschadigd kan worden.



CÂBLE CHAUFFANT (FLEXIBLE)

Câble chauffant pour éviter l'eau de geler dans les abreuvoirs. Ce câble chauffant a un transformateur de 12V (basse tension) et est donc très sûr. Ce câble chauffant est flexible et donc approprié pour tout type d'abreuvoir.

INSTRUCTIONS:

- Remplissez l'abreuvoir avec de l'eau et placez le câble chauffant avec la couverture en acier inoxydable dans l'abreuvoir.
- La pièce de liaison entre le câble noir et le chauffage doit également être placée dans l'abreuvoir.
- Branchez ensuite le transformateur (avec un câble d'alimentation de 2.2m.) et l'abreuvoir est prêt à l'emploi.

IMPORTANT:

- Assurez-vous que le transformateur reste sec en tout temps.
- Ce produit ne convient que pour une utilisation dans l'eau.
- Veillez à positionner le câble d'alimentation de manière à ce qu'il ne peut pas être endommagé.



DRINKER HEATING CABLE (FLEXIBLE)

Heating cable to keep drinkers frost-free. This drinker heating cable has a 12V adaptor (low voltage) and is therefore very safe. You can bend the heating cable, making it suitable for every drinker.

USER MANUAL:

- Fill the drinker with water and place the heating cable with steel coating in the drinker.
- The connection piece between the cable and the heating element should be inside the drinker as well.
- Then connect the adapter (with 2.2m. power cable) to the mains and the drinker is ready to use.

IMPORTANT:

- Make sure the adaptor stays dry at all times.
- This product is only suitable for use in water.
- Make sure that you position the black power cable in such a way that it cannot be damaged.



HEIZKABEL IN SCHLAUFENFORM FÜR TRÄNKEN (FLEXIBEL)

Heizkabel um Tränken frostfrei zu halten. Dieses Heizkabel für Tränken wird durch Niedrigspannung (12V) angetrieben und ist somit sehr sicher! Das Heizungskabel kann gebogen werden und ist darum auch für alle Tränken geeignet.

ANLEITUNG:

- Füllen Sie die Tränke mit Wasser und legen Sie das Heizkabel mit dem RVS-Schutzmantel in die Tränke.
- Der Anschluss zwischen der Heizung und dem schwarzen Kabel sollte auch in der Tränke platziert werden.
- Schließen Sie anschließend den Adapter (mit 2.2 m Kabel) an den Netzstrom an und die Tränke ist gebrauchsfertig

WICHTIG:

- Sorgen Sie dass der Adapter jederzeit trocken bleibt.
- Dieses Produkt ist nur zur Verwendung mit Wasser geeignet.
- Achten Sie darauf, dass das schwarze Kabel so hingelegt wird, dass es nicht geschädigt werden kann.



**MODEL:
DBVK5**
CE



MODEL: DBVK5-USA
Input 110-120VAC
Output 12VDC



Drinker HEATINGCABLE

MODEL: DBVK10/DBVK10-USA
24VDC/10WATT



DRINKBAK VERWARMINGSKABEL (FLEXIBEL)

Verwarmingskabel om drinkbakken vorstvrij te houden. Deze drinkbak verwarmingskabel maakt gebruik van laagspanning (24V) en is dus erg veilig! U kunt de verwarmingskabel buigen, hierdoor is deze geschikt voor iedere drinkbak.

GEBRUIKSAANWIJZING:

- Vul de drinkbak met water en plaats de verwarmingskabel met de RVS beschermingsmantel in de drinkbak.
- De aansluiting tussen de verwarming en de zwarte kabel dient ook in de drinkbak geplaatst te worden.
- Sluit vervolgens de adapter (met 2.2m. aansluitkabel) aan en de drinkbak is gereed voor gebruik.

BELANGRIJK:

- Zorg dat de adapter te allen tijde droog blijft.
- Dit product is alleen geschikt voor gebruik in water.
- Zorg dat u de zwarte kabel zo neerlegt dat deze niet beschadigd kan worden.



CÂBLE CHAUFFANT (FLEXIBLE)

Câble chauffant pour éviter l'eau de geler dans les abreuvoirs. Ce câble chauffant a un transformateur de 24V (basse tension) et est donc très sûr. Ce câble chauffant est flexible et donc approprié pour tout type d'abreuvoir.

INSTRUCTIONS:

- Remplissez l'abreuvoir avec de l'eau et placez le câble chauffant avec la couverture en acier inoxydable dans l'abreuvoir.
- La pièce de liaison entre le câble noir et le chauffage doit également être placée dans l'abreuvoir.
- Branchez ensuite le transformateur (avec un câble d'alimentation de 2.2m.) et l'abreuvoir est prêt à l'emploi.

IMPORTANT:

- Assurez-vous que le transformateur reste sec en tout temps.
- Ce produit ne convient que pour une utilisation dans l'eau.
- Veillez à positionner le câble d'alimentation de manière à ce qu'il ne peut pas être endommagé.



DRINKER HEATING CABLE (FLEXIBLE)

Heating cable to keep drinkers frost-free. This drinker heating cable has a 24V adaptor (low voltage) and is therefore very safe. You can bend the heating cable, making it suitable for every drinker.

USER MANUAL:

- Fill the drinker with water and place the heating cable with steel coating in the drinker.
- The connection piece between the cable and the heating element should be inside the drinker as well.
- Then connect the adapter (with 2.2m. power cable) to the mains and the drinker is ready to use.

IMPORTANT:

- Make sure the adaptor stays dry at all times.
- This product is only suitable for use in water.
- Make sure that you position the black power cable in such a way that it cannot be damaged.



HEIZKABEL IN SCHLAUFENFORM FÜR TRÄNKEN (FLEXIBEL)

Heizkabel um Tränken frostfrei zu halten. Dieses Heizkabel für Tränken wird durch Niedrigspannung (24V) angetrieben und ist somit sehr sicher! Das Heizungskabel kann gebogen werden und ist darum auch für alle Tränken geeignet.

ANLEITUNG:

- Füllen Sie die Tränke mit Wasser und legen Sie das Heizkabel mit dem RVS-Schutzmantel in die Tränke.
- Der Anschluss zwischen der Heizung und dem schwarzen Kabel sollte auch in der Tränke platziert werden.
- Schließen Sie anschließend den Adapter (mit 2.2 m Kabel) an den Netzstrom an und die Tränke ist gebrauchsfertig

WICHTIG:

- Sorgen Sie dass der Adapter jederzeit trocken bleibt.
- Dieses Produkt ist nur zur Verwendung mit Wasser geeignet.
- Achten Sie darauf, dass das schwarze Kabel so hingelegt wird, dass es nicht geschädigt werden kann.



MODEL:
DBVK10
CE



MODEL: DBVK10-USA
Input 110-120VAC
Output 24VDC

